

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 125 (1999)  
**Heft:** 5

**Illustration:** Mai Monat der Triebe  
**Autor:** Jals [Smolinski, Jals]

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

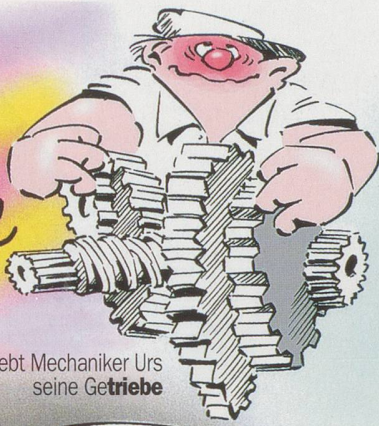
### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 19.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Mai Monat der Liebe



...darum liebt Mechaniker Urs  
seine **Getriebe**



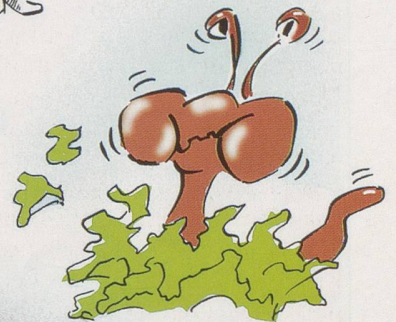
...der Unternehmer Rolf K.  
seinen **Betrieb**



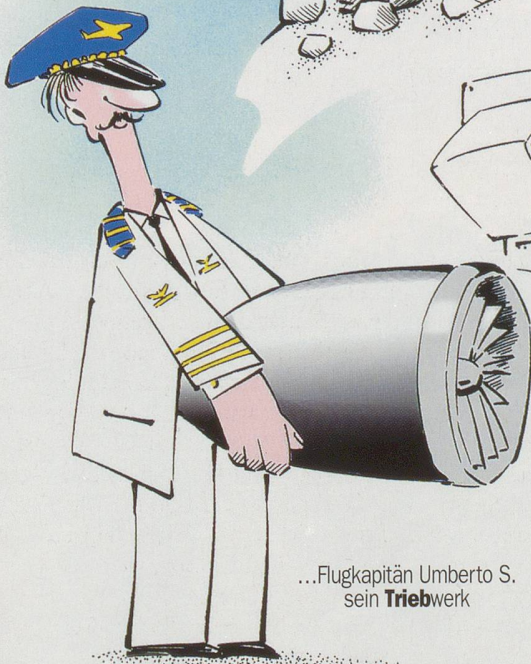
...Hobbybühler Hugentobler  
seinen **Triebwagen**



Bauer Toni D.  
liebt den **Alpauftrieb**



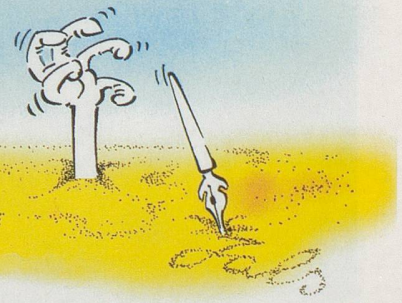
...und Schnecke Oskar  
zarte **Salattriebe**



...Flugkapitän Umberto S.  
sein **Triebwerk**



Chefsekretärin Claudia liebt ihre **Umtriebe**...



...aber niemand liebt den **Trieb**sand.